

2. Calendrier des événements

Porsche Club Sverige

Porsche Parade Europe 2006 : en route vers Göteborg



De nombreux membres le savent déjà : la Porsche Parade Europe 2006 aura lieu en Suède, du 29 juin au 2 juillet. A cet effet, le Porsche Club Sverige invite dès à présent tous les adhérents des Clubs Porsche et leur famille à Göteborg. Bien qu'il reste plus d'un an avant le début de cet événement, la planification des activités est depuis longtemps au centre de toutes les préoccupations.

Jusqu'à présent, une fête pour les 30 ans du Porsche Club Sverige est prévue, ainsi qu'une parade qui défilera dans le centre de Göteborg le 1er juillet – même dans l'artère principale normalement fermée à la circulation.

Voici aujourd'hui les grandes lignes du programme. Des informations plus détaillées sur la parade et des renseignements utiles sur le tourisme en Suède seront fournis dans les prochains numéros des Porsche Club News.



Jeudi 29 juin 2006

Arrivée dans l'après-midi, cérémonie d'ouverture, dîner en bord de mer

Vendredi 30 juin 2006

Activités de conduite, fête anniversaire du Porsche Club Sverige, dîner au château

Samedi 1er juillet 2006

Concours d'Elégance
Porsche Parade dans Göteborg
Soirée de gala

Dimanche 2 juillet 2006

Brunch de départ

L'hôtel sélectionné est le Gothia Towers, notamment en raison de sa taille, de son service irréprochable et de sa situation géographique avantageuse : il se trouve en face du parc d'attractions Liseberg, de l'Universum (le centre national suédois de la découverte scientifique) et du musée international de la culture.

D'autres éléments du programme et les détails de la manifestation sont disponibles en permanence sur notre site Web, à l'adresse suivante : www.porscheparade2006.se.

En outre, pour les membres qui souhaitent combiner la participation à la parade avec quelques jours de vacances, un programme de voyage est proposé, avec des informations utiles sur la visite d'ateliers de verrerie, de châteaux et de régions aux paysages magnifiques.

Nous nous réjouissons de votre visite à Göteborg.

Jan-Eric Myhrgren

Porsche Club Sverige
Président : Jan-Eric Myhrgren
Tél. : +46 (0)8 756 69 85
Fax : +46 (0)8 630 09 59
E-mail : j.myhrgren@porsche.nu



Porsche Club Great Britain – Porsche Club Festival

Le Porsche Club Great Britain organisera le Porsche Club Festival du 26 au 29 août 2005. Comme l'année passée, le théâtre de cet événement sera le circuit de Brands Hatch. Ce festival constitue la plus grande réunion d'un Club Porsche en Europe et offre un programme d'ensemble intéressant avec un marché de pièces détachées, des parades de véhicules et une compétition tout-terrain pour le Porsche Cayenne. Le moment fort de cet événement est le Track Day pour les membres du Club. Pour les membres d'autres Clubs Porsche qui souhaiteraient participer au festival, il est possible de contacter le Club par Internet, à l'adresse suivante : www.porscheclubgb.com

Porsche Club Deutschland – Réunion 2005 du Club Allemagne sur la côte de la mer du Nord

La réunion annuelle du Porsche Club Deutschland est organisée cette année par le Porsche Club Ostfriesland. Elle se tiendra du 1er au 4 septembre 2005 à Emden, avec pour mot d'ordre : « La réunion particulière du Club Allemagne sur la côte de la mer du Nord ». Les participants bénéficieront d'un programme très diversifié, auquel les organisateurs ont subtilement intégré les hauts lieux touristiques uniques de la mer du Nord, ainsi que des éléments de l'histoire de cette région côtière et cultivée. Saisissez l'opportunité de participer à un tournoi de golf ou prenez part à un Concours d'Elégance avec votre véhicule, au centre-ville d'Emden. Réjouissez vous à l'idée d'un « Voyage sur les terres cultivables et la lande de la mer du Nord » riche en aventures, de la visite d'un chantier naval ou de la soirée de gala avec bal et animation. Les frais de participation s'élèvent à 325.- euros par personne pour toutes les activités, tous les repas et toutes les boissons consommées dans les soirées. Les formulaires d'inscription sont disponibles auprès du Porsche Club Ostfriesland (Tél. : +49 (0)49 21 58 84 54) ou sur Internet, à l'adresse suivante : www.porsche-club-deutschland.de



Porsche Club Deutschland Boxster Group – Voyage en Ecosse

Le Porsche Club Deutschland Boxster Group organise un tour d'Ecosse du 6 au 14 août 2005. Le parcours d'environ 900 kilomètres traverse les Highlands, le long de forteresses, de châteaux et de lacs, ainsi que des lieux historiques celtes. La dégustation de Whisky dans une distillerie et le séjour d'une nuit dans une forteresse écossaise comptent également parmi des points forts de ce voyage. Le nombre de participants étant très réduit, les personnes intéressées sont priées de se manifester aussi rapidement que possible en écrivant à l'adresse e-mail suivante : Franziskus.lorey@porsche-club-deutschland.de

Coordination internationale des Clubs Porsche AG – Table ronde Porsche Classic 2005

Cette année, la Table ronde Classic des Clubs Porsche européens aura lieu dans le cadre du Oldtimer Grand Prix au Nürburgring et non pendant la Techno Classica d'Essen comme à l'accoutumée. Le Oldtimer Grand Prix se déroulera du 12 au 14 août 2005. La Table ronde Classic se tiendra sans doute l'après-midi du 12 août, à proximité de la piste. Une option sur un nombre important de chambres susceptibles d'être réservées par les participants de la table ronde a déjà été posée auprès du Mercure Parkhotel de Bad Neuenahr. Des informations supplémentaires seront jointes aux invitations personnelles qui devraient être prochainement envoyées. Nous nous réjouissons de votre participation et espérons un dialogue constructif. Pour de plus amples informations, écrivez à Anne Philipp, Coordination internationale des Clubs Porsche AG, à l'adresse e-mail suivante : anne.philipp@porsche.de



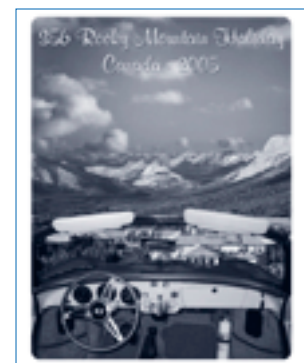
Porsche Club München – Tournoi de golf 2005

Le Porsche Club München organise du 29 ou 31 juillet 2005 un tournoi de golf dans le cadre d'un programme d'ensemble attrayant. Le tournoi aura lieu au club de golf Margarethenhof de Waakirchen situé au sud de Munich. Des cours d'essai seront organisés pour les débutants et les personnes qui ne jouent pas au golf se verront proposer un autre programme. Entre diverses activités, il sera possible d'admirer les modèles Porsche de légende exposés ou d'effectuer un essai sur route avec un modèle actuel. Cette journée se terminera par une soirée italienne et la cérémonie de remise de la récompense au vainqueur. Une excursion dans les Alpes bavaroises est prévue le dimanche suivant, à Wallberg, où se trouve un ancien circuit de montagne. Tous les membres du Porsche Club Deutschland et des clubs régionaux rattachés peuvent participer.

Des informations supplémentaires sont disponibles auprès du Porsche Club München, en écrivant à l'adresse e-mail suivante : D.E.B.eichmueller-muenchen@t-online.de

356 Registry USA – 356 Rocky Mountain Holiday Canada 2005

Le 356 Rocky Mountain Holiday Canada 2005 (séjour dans les montagnes Rocheuses canadiennes pour les propriétaires d'une Porsche 356) aura lieu du 29 juin au 3 juillet 2005. Il a pour mot d'ordre « Participez à l'aventure 356 ». Tous les propriétaires de Porsche 356 sont ainsi invités à Kananaskis, afin de participer aux circuits touristiques avec ou sans leur voiture, aux différentes festivités ou à un tournoi de golf. Le programme propose des activités très diversifiées. Il est possible de télécharger un aperçu clair et intéressant des activités prévues, ainsi que le formulaire d'inscription sur Internet, à l'adresse suivante : www.356holiday2005.com



Porsche Classic

AvD-Oldtimer Grand Prix 2005



Le 33e AvD-Oldtimer Grand Prix se tiendra du 12 au 14 août 2005 au Nürburgring, un grand moment pour tous les passionnés de compétitions de voitures anciennes et évidemment pour tous les fans de Porsche.

Il n'existe sans doute pas d'occasion plus adéquate que le Oldtimer Grand Prix du Nürburgring pour suivre la trace du mythe Porsche. Pendant trois jours, tous les événements sont organisés autour de cette marque qui a inspiré le slogan « La conduite sous sa plus belle forme ».

Saisissez l'occasion de découvrir les services offerts par les nombreux départements du groupe Porsche représentés. Par exemple, Porsche Classic fournira des informations sur la disponibilité des pièces de rechange. Le service Clientèle Porsche fera la démonstration de ses compétences en matière de restauration. Enfin, Exclusive et Tequipment présenteront leur programme d'accessoires. Et juste à côté, vous pourrez observer de très près comment les pièces d'origine sont réusinées dans l'atelier

« vivant ». Les collaborateurs de la Coordination des Clubs Porsche et de Porsche Allemagne présents sur place prêteront également une oreille attentive à toutes vos questions.

Les très nombreux modèles Porsche stationnés sur le site offriront évidemment un point de mire particulier : ils reflèteront quasiment toute l'histoire de la marque. Si votre Porsche est du voyage, vous devez simplement vous procurer un pack VIP : en effet, celui-ci inclut une place de stationnement sur le site pour votre Porsche, mais uniquement dans la mesure des places disponibles. En outre, toute personne qui achète un pack, mais qui ne se déplace pas avec une Porsche a la possibilité de stationner son véhicule en dehors du circuit, sur un parking réservé et facilement accessible à partir du parc pilotes.

De plus, grâce au pack VIP, vous aurez accès au chapiteau d'accueil Porsche où des boissons vous seront offertes et où un buffet sera dressé à l'heure du déjeuner et le samedi soir. Vous aurez évidemment également accès à

toutes les tribunes ouvertes tout près de la piste, de même qu'au parc pilotes, sans oublier que quiconque commande un pack obtient un cadeau publicitaire sous la forme d'un modèle réduit édition limitée et d'un T-shirt. Porsche Classic a également élaboré un programme d'activités à ne manquer sous aucun prétexte.

Le prix du pack VIP est de 249 euros. Pour les membres d'un Club Porsche reconnu par Porsche, le prix est réduit à 199.- euros.

Si vous êtes intéressé, adressez-vous à votre Club Porsche qui peut passer une commande groupée. Vous devez prouver votre appartenance à un Club par une copie de la carte du club.

Vous trouverez le formulaire de commande dans ce magazine ou vous pouvez le télécharger sur notre site Web (adresse : www.porsche.com) à la rubrique « Classic & Pièces & Accessoires », « Porsche Classic » puis « Événements », de même que sur la page d'accueil de la Coordination internationale des clubs, dans la rubrique « Nouvelles ». Pour obtenir de plus amples informations, écrivez à l'adresse e-mail suivante : ogp05@porsche.de.

Nous nous réjouissons déjà à l'idée de pouvoir vous accueillir sur place.

Dr. Ing. h. c. F. Porsche AG
Porsche Classic
Klaus Boizo
Porschestraße 15-19
D-71634 Ludwigsburg

Fax : +49 (0)711 911 7 86 00
E-mail : ogp05@porsche.de

Formulaire de commande Porsche Club pour le Oldtimer Grand Prix 2005 qui se déroulera du 12 au 14 août 2005 au Nürburgring

Par fax : +49 (0) 711 911 7 86 00
ou par courrier à l'adresse :

Par e-mail : ogp05@porsche.com

Dr. Ing. h.c. F. Porsche AG
Porsche Classic
Porschestraße 15-19
71634 Ludwigsburg

Par la présente, je m'engage à commander en prévente _____ (nombre) packs pour un prix unitaire de 199.- euros, TVA incluse.

Je transfère la somme de _____ euros à :

- Virement depuis l'**Allemagne** : Deutsche Bank AG, Stuttgart/N° de compte 94 06 00000/Coordonnées bancaires 600 700 70
- Virement depuis un **pays de l'UE** : Deutsche Bank AG, Stuttgart/N° IBAN DE05 6007 0070 0940 6000 00/Code BIC (SWIFT) : DEUT DE SS
- Virement depuis le **reste du monde** : Deutsche Bank AG, Stuttgart/N° de compte 94 06 00000/Coordonnées bancaires 600 700 70/Code SWIFT : DEUT DE SS
- Concernant la référence du virement, vous devez saisir « OGP 2005 ».

Remarque : Pour les membres d'un Club Porsche, veuillez passer une commande groupée par l'intermédiaire de votre Club Porsche officiel. (Justificatif à fournir obligatoirement : carte de membre, facture ou quittance d'adhésion. En l'absence de justificatif, la somme de 249.- euros, TVA comprise, sera facturée chaque fois.)

Après réception de la somme, vous recevrez une confirmation écrite.

Le nombre de packs étant limité, l'attribution sera effectuée selon la date de réception de la somme.

Vous recevrez les packs environ 1 mois avant la manifestation. L'envoi des packs se fait au risque du destinataire.

Les packs perdus ne pourront pas être remplacés. Les frais bancaires sont à la charge de l'acheteur.

Adresse de facturation et d'expédition :

Prénom/Nom/Société : _____

N° rue : _____ Code postal/Ville : _____ Pays : _____

Téléphone : _____ Fax : _____

E-mail : _____

Je voyagerai/nous voyagerons avec les personnes/véhicules suivants : _____

Nom : _____ Porsche, Modèle : _____ Année-modèle : _____ Autre marque : _____

Nom : _____ Porsche, Modèle : _____ Année-modèle : _____ Autre marque : _____

Nom : _____ Porsche, Modèle : _____ Année-modèle : _____ Autre marque : _____

Nom : _____ Porsche, Modèle : _____ Année-modèle : _____ Autre marque : _____

J'arriverai/nous arriverons : Vendredi Samedi Dimanche

Merci de noter le nom et le véhicule des personnes supplémentaires sur une liste séparée et de la joindre à cette inscription !

Nous souhaitons ainsi organiser de manière optimale le placement des différents modèles Porsche sur le parking.

Signature : _____ Date/Lieu : _____

Coordination internationale des Clubs Porsche AG/Coordination des Clubs Porsche Deutschland GmbH

Soirée Club Porsche au Salon IAA 2005



C'est reparti : le Salon international de l'automobile (IAA) de Francfort va ouvrir ses portes pour la 61e fois. Il se tiendra cette année du 13 au 25 septembre et sera ouvert au public à partir du 17 septembre.

Cette manifestation biennale qui s'étend sur une surface de 215.000 m² est le plus grand salon automobile du monde. Le groupe Porsche AG sera à nouveau représenté sur un grand stand d'exposition attrayant où de nombreux modèles Porsche actuels et nouveaux seront présentés au public.

L'équipe de la Coordination des Clubs Porsche sera présente sur le salon, comme à son habitude, et répondra avec plaisir à toutes les questions portant sur les Clubs Porsche au stand des Clubs.

Cette année encore, nous souhaitons vous proposer notre grand événement personnel, la soirée Club spéciale du salon IAA. En raison du succès excep-

tionnel des années précédentes, nous vous conseillons de vous inscrire le plus tôt possible. En effet, plus rapidement vous vous inscrirez, plus vous aurez de chances de faire partie du nombre limité d'invités.

La soirée Club est organisée collectivement par la Coordination centrale des Clubs de Porsche AG et la Coordination des Clubs de Porsche Deutschland GmbH. Elle aura lieu le 19 septembre 2005. Seuls les membres d'un Club Porsche sont invités. Pour cette journée, tous les participants inscrits recevront une entrée gratuite pour le salon. Le soir, après la fermeture des portes du salon, nous vous accueillerons alors personnellement à notre stand d'exposition Porsche pour la soirée Club commune qui se veut un rassemblement informel et informatif des membres des Clubs du monde entier. Votre famille sera également reçue dans les meilleures conditions.

Pour obtenir de plus amples informations sur le voyage à Francfort, le plan de la ville ou les hôtels, écrivez à l'adresse suivante :

Tourismus & Congress GmbH
Frankfurt am Main
Kaiserstr. 56
D-60329 Frankfurt/Main

Tél. : +49 (0)69 212 308 08
E-mail : info@tcf.frankfurt.de

Ou reportez-vous au site Web suivant : www.frankfurt-tourismus.de

Merci de nous envoyer votre inscription avant le **30/06/05** au plus tard, en joignant votre formulaire d'inscription. La condition de participation est l'appartenance à l'un des Clubs Porsche du monde. Vous pouvez être accompagné(e) d'une seule personne qui n'est pas membre d'un club.

C'est pourquoi nous vous demandons de faire circuler cette invitation de la Coordination des Clubs Porsche uniquement auprès des membres de votre club. Un résumé de cet article et le formulaire d'inscription sont disponibles sur le site Web de la Coordination internationale, à l'adresse suivante : www.porsche.com. Sélectionnez votre pays, puis Clubs Porsche, Coordination internationale, Nouvelles.

Nous nous réjouissons d'avance de cette soirée inoubliable passée en compagnie de passionnés de Porsche enthousiastes.

La rédaction des Porsche Club News

Formulaire d'inscription à la soirée Club Porsche du salon IAA 2005

Par fax : +49 (0) 711 911 7 89 89

Date limite d'inscription : 30 juin 2005

ou par courrier à l'adresse :

Dr. Ing. h.c. F. Porsche AG
Anne Philipp
Porsche Clubbetreuung
Porschestraße 15-19
D-71634 Ludwigsburg

Salon international de l'automobile de Francfort, IAA - Soirée Club Porsche, **19/09/05**

Oui, je souhaite participer à la soirée Club du salon IAA.

Prénom/Nom : _____

N° rue : _____

Code postal/Ville : _____ Pays : _____

Téléphone : _____ Fax : _____

E-mail : _____

Je serai seul(e).

Je serai accompagné(e) de Prénom/Nom : _____

Nous serons accompagnés de nombre de membres du Club participants : _____

Vous recevrez une confirmation de votre participation dans les plus brefs délais.

Nous vous enverrons de plus amples informations sur l'événement, comme par exemple le programme détaillé, les horaires et des renseignements sur l'emplacement de notre stand d'exposition, de même que les entrées pour le salon et la soirée Club en août.

Signature : _____

Date/Lieu : _____

Je suis membre du Club Porsche suivant : _____ depuis : _____

(Merci de joindre une copie de la carte de membre, de la quittance de cotisation ou d'un autre justificatif approprié de l'appartenance au Club au formulaire d'inscription.)

Pour obtenir des précisions, écrivez à l'adresse e-mail suivante : Anne.Philipp@porsche.de